

"DIE EULEKÖPP"



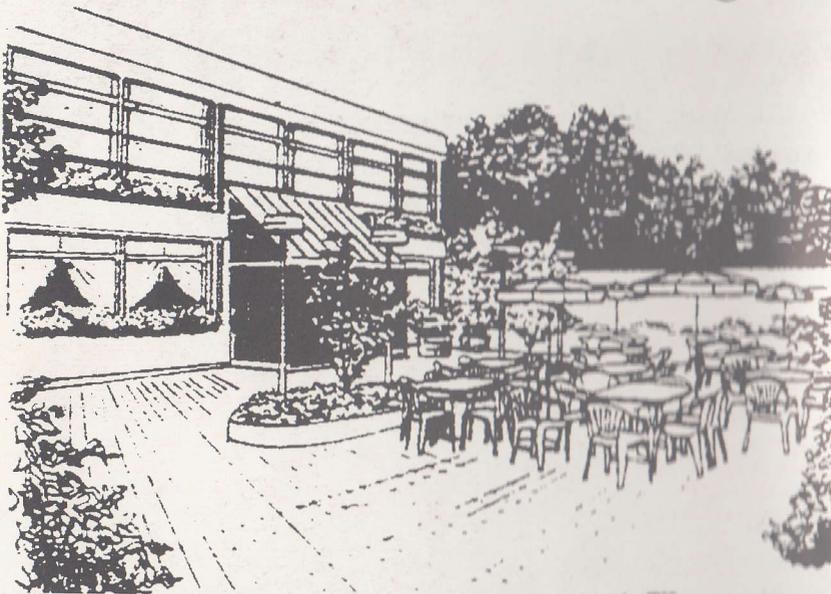
LERCHENBERGER CARNEVAL CLUB 1972 E.V.



Liederheft Kampagne 1992

Balkan- und
internationales
Spezialitäten-Restaurant

Bürgerhaus Lerchenberg



Inh. Tomislav und Mirjana Parlov

Hebbelstraße 2
6500 Mainz-Lerchenberg
Tel.: (0 61 31) 7 83 69

Grußwort

Karl-Jürgen Kremer
Präsident



Liebe Närrinnen und Narrhallesen, liebe Gäste des
Lerchenberger Carneval Clubs 1972 e.V. "Die Euleköpp",

zu unserer heutigen Prunkfremdensitzung mit Damen begrüße
ich Sie alle recht herzlich und heiße Sie im Namen des LCC ebenso
freundlich willkommen.

Wie Sie unserem Motto

**"Määnzer Fasnacht iwwerzwerch,
20 Jahr uff'm Lercheberg!"**

ersehen, begeht der LCC in dieser Kampagne - wenn wir anson-
sten gegenüber den anderen Korperationen auch noch ein ganz
junger Club sind - schon das 20. Vereinsjubiläum.

Dies ist für alle Aktive und den Vorstand ein Ansporn dafür, mit
Ihnen den heutigen Abend mit viel Witz, Humor und Spaß, sowie
guter Unterhaltung zu begehen.

Fühlen Sie sich wohl, bei Ihrem LCC



MENSCH, UND DAS FÜR 30 MARK.

Die Eurocard der Sparkasse Mainz



Sparkasse Mainz 

Grußwort

Horst Becker
Sitzungspräsident



Liebes närrisches Auditorium,

Nach zwanzigjähriger erfolgreicher Clubgeschichte der ich allen Närrinnen und Narn, die uns von Beginn an durch ihr Debeisoi unner die Ärm gegriffe habbe, uff gut määnzerisch dankeschee sage.

Ohne eich Schote, wär die Narretei kään Pfifferling wert.
Wie Ihr schunn beim erste Helaurufe in Stimmung kommt, is ääfach e Wucht.

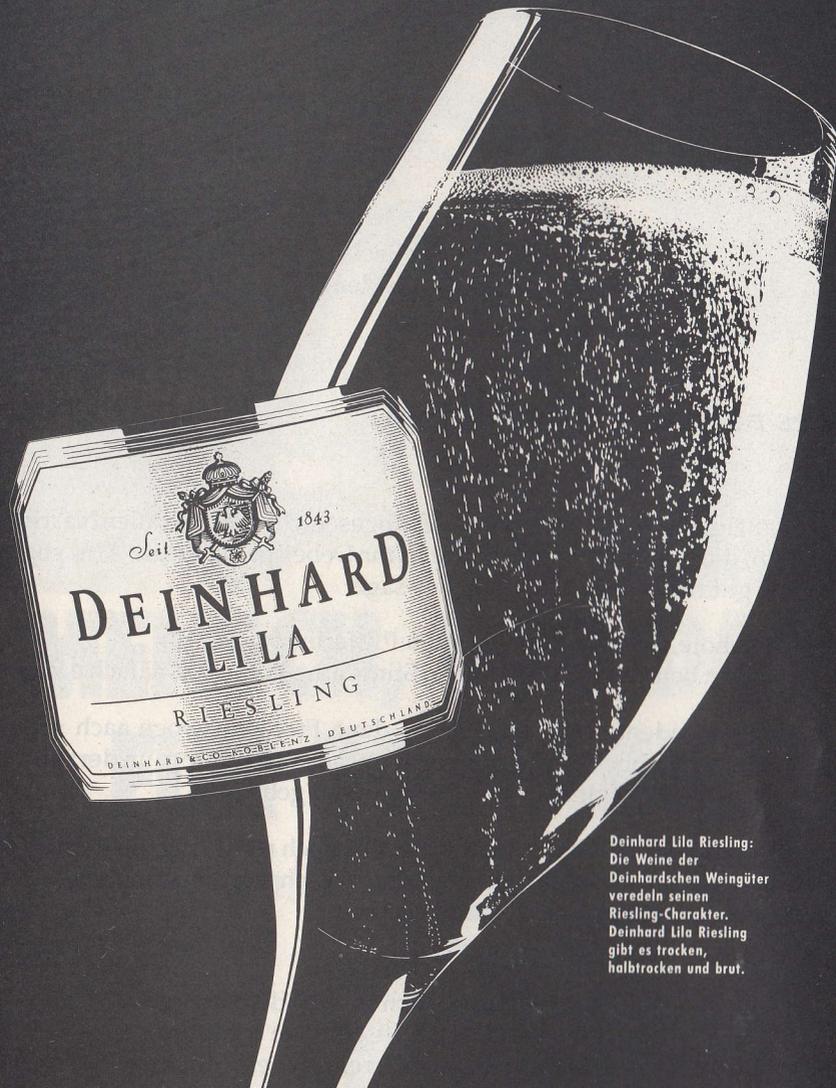
Als Sitzungspräsident schwimm ich uff dene Frohsinnswoge aach schunn zwanzig Jahr ganz obbe druff, wie e groß Fettaach uff de Supp, un derf zu dem närrische Geschehe uff de Bühn moin Senf dezu gebbe.

Wolle mer all hoffe, daß unsern Gott Jocus uns noch recht lang die Fröhlichkeit läßt, un unser goldisch Määnzer Fassenacht aach vun unsere junge Leit in Zukunft noch so gefeiert wernn kann, wie heit.

Lasst närrisch Euch im Winde flattern,
duht eich zwää Luftschlange ergattern,
greift euch vom Narrenspiel ein Stück,
denn Fröhlichkeit dringt in die Herzen,
befreit von Sorgen und von Schmerzen,
Frohsinn ist ein Stück vom Glück.

HELAU

RASSE, KLASSE, ELEGANZ.



Deinhard Lila Riesling:
Die Weine der
Deinhard'schen Weingüter
veredeln seinen
Riesling-Charakter.
Deinhard Lila Riesling
gibt es trocken,
halbtrocken und brut.

DEINHARD. MACHT LUST AUF SEKT.

Generalvertretung: KARL-HEINZ STEINGÖTTER
Am Kirchborn 28 - 6500 Mainz-Finthen - Telefon (061 31) 47 17 17

Der neue Hit von Horst Becker in der Kampagne 1992

Dacapo

Geht äner uff de Fußballplatz
zu seinem Sportverein
erlebt er, wie mit viel Rabatz
die Fans nach Toren schrein.

Und schieß dann äner äner noi
dann ist der Jubel groß
im nu da ist mit viel Ahoi
sofort de Deiwel los.

Wenn äner äner trinke tut
dann kann es leicht passiern
daß äner äner winke tut
und will mit ihr poussiern.

Und wenn dann äni Spaß versteht
und küßt ihn noch vital
dann ruft der kesse Worschtathlet
begeistert in den Saal.

Gibt äner äner äner dann
im Wechselspiel zurück
und hängt noch äner hintendran
dann kommt der Augenblick

wo äni äner voller Glut,
weil sie ihr Herz verlör,
ganz sehnsuchtsvoll betrachte tut
und flüstert ihm ins Ohr.

Refrain :

Dacapo, Dacapo - das ist doch sonnenklar
Dacapo, Dacapo - es war so wunderbar
Dacapo, Dacapo - erlaubt ist was gefällt
das Schönste auf der Welt

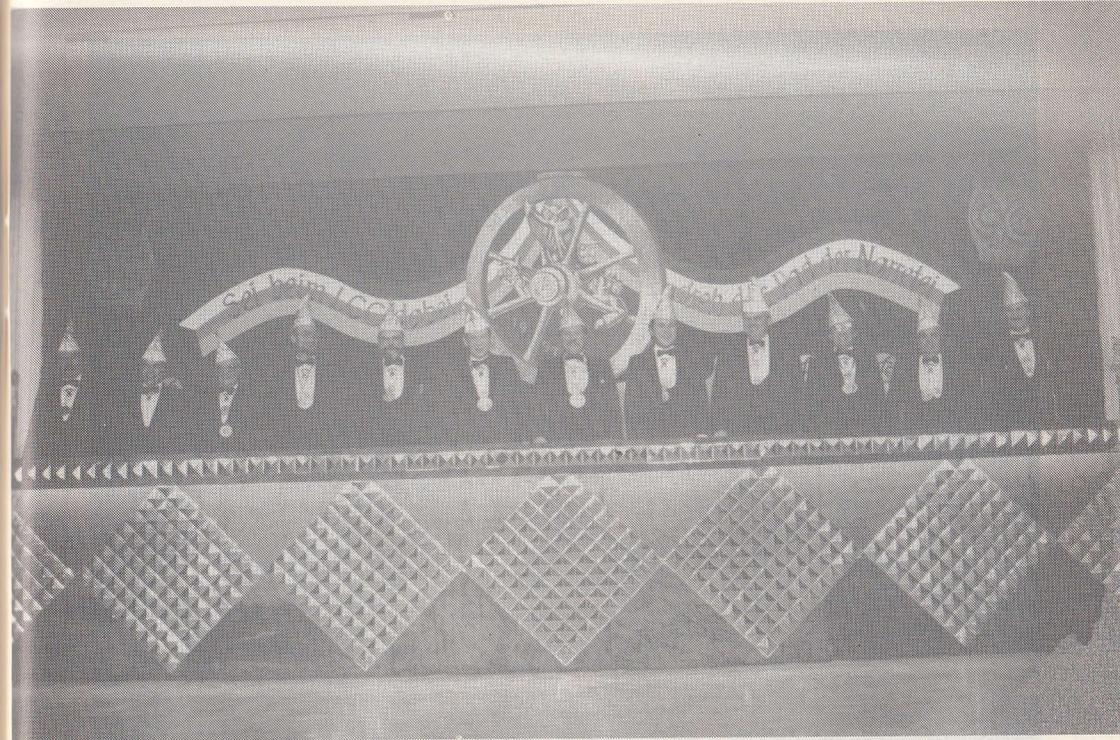


Text : Willi Steinbrech
Musik : Horst Franke

Fasnacht am Rhein
UM 1880



Im Asbach-Uralt ist der Geist des Weines!



Der Vorstand

Präsident	Karl-Jürgen Kremer
Vize- und Sitzungspräsident	Horst Becker
Vizepräsident	Horst Reinhart
1. Schriftführer	Karl-Heinz Stengel
2. Schriftführer	Willi Jung
1. Schatzmeister	Fred Giegerich
2. Schatzmeister	Roland Schwarzer
Ökonom	Gerd Miczek
Pressechef	Hans Keller
Organisation	Hans Hubertus
	Klaus Petry
	Franz Schambach



Das Komitee

Walter Backof	Hans Keller
Werner Bauermann	Karl-Jürgen Kremer
Dr. Konrad Bech	Karl Letscher
Horst Becker	Gerd Miczek
Axel Bernau	Klaus Petry
Klaus Busse	Jürgen Pröpper
Manfred Friedrich	Horst Reinhart
Dr. Hartwig Genther	Franz Schambach
Werner Gerbig	Horst Schmitt
Fred Giegerich	Roland Schwarzer
Klaus Gollasch	Karl-Heinz Stengel
Josef Hamann	Holger Stengel
Wilhelm Hauff	Jürgen Weis
Hans Hubertus	Josef Wohn
Günther Jordan	Franz Wollner
Willi Jung	Jürgen Zwilling

Ein fröhliches Herz ist wie ein Sonnenschein

Es hat käänn Sinn - darüber nachzudenke
wie's komme wär, wenn's onnerst komme wär.
Es nützt aach nix, de Hals sich zu verrenke,
zurückzuschau'n: Du ännerst doch nix mehr.

Es hat käänn Zweck - e dumm Gesicht zu mache,
wenn ebbes is, weil's ebe halt so ist.
Spiel nit verrückt, selbst bei verrückte Sache:
Denk mäännzerisch un mach mer kää Geschiß.

En Optimist säht ääfach moinetwege:
E Ferzje is noch lang käänn Dannerschlag!
Er denkt dabei, anstatt sich uffzurege:
Um Mitternacht beginnt ein neuer Tag.

Refrain: Drum heb die Sorgen dir auf bis morgen
un laß uns heute zufrieden sein.
Laß uns erleben, wonach wir streben:
Ein fröhliches Herz ist wie ein bunter Edelstein.

Text: Willi Steinbrech,
Musik: Dr. Hanns Fred Marker

Rolläden werden zum Automatik-Sonnenschutz



mit der neuen SOMFY-
Unimatic-Zeitschaltuhr in Ver-
bindung mit einem SOMFY-
Antrieb.

- Problemloser, schmutz-
freier Einbau.
- Mit dem Sensor nutzen Sie
die Sonnenschutzfunktion
des Rolladens. Er fährt auto-
matisch bis zu dem am
Fenster angebrachten Sensor
ab. Nachregelung auto-
matisch je nach Sonnenstand
und Helligkeit.



Fragen Sie Ihren
SOMFY-Fachmann
vor Ort.



rolladen-
inh. fl. holzer **freiber**

Rolladen-, Jalousien- und
Markisenbau

6500 Mainz

Mombacher Straße 23
Telefon (06131) 3 1097

In den tollen Tagen



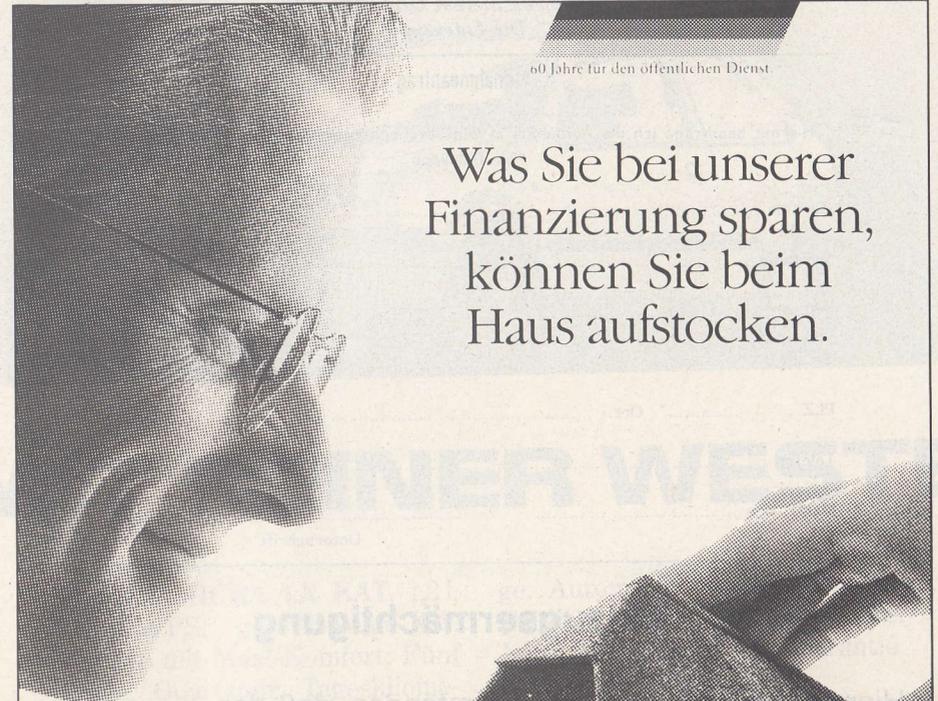
... behalten wir kühlen Kopf, damit Sie unbesorgt ausgelassen sein können. Ob es um Sparbriefe, Bausparen, Kleinkredite oder nur um Reiseschecks geht – bei uns erhalten Sie die gründliche Beratung und Betreuung. Wir sind da, wenn Sie uns brauchen. Wir machen Ihre Sache zu unserer Sache.

VOLKSBANK GONSENHEIM eG

Zweigstelle Lerchenberg
Rubensallee 14-18, Tel. 0 61 31 / 7 30 20

60 Jahre für den öffentlichen Dienst

Was Sie bei unserer
Finanzierung sparen,
können Sie beim
Haus aufstocken.



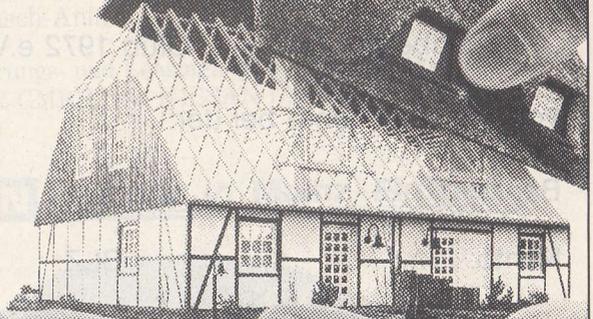
Vielleicht ist Ihre Familie gewachsen, seit Sie gebaut haben. Und Sie möchten lieber heute als morgen Ihr Dach ausbauen. Aber wer finanziert Ihnen das schnell und günstig?

Mit dem BHW Festdarlehen räumen wir Ihnen einen Kredit ein, mit dem Sie umgehend aufstocken und gleichzeitig Geld sparen können.

Wir ersparen Ihnen mit einem garantierten Festzins das Zinsrisiko, und geben Ihnen die Freiheit, die Tilgung des Festdarlehens durch einen BHW DISPO 2000 Bausparvertrag abzudecken. Was soviel heißt, wie: Jetzt sparen, später tilgen.

Rufen Sie doch einfach mal Ihren BHW-Berater an. Er stellt Ihnen einen individuellen Finanzierungsplan auf, mit dem Sie den Ausbau schnell und günstig unter Dach und Fach bringen.

BHW Bausparkasse, 3250 Hameln 1,
Postfach 1013 22, Tel.: (0 51 51) 18-0,
Btx * 55 2 55 #



BHW
Bank · Bausparkasse · Versicherung

Lothar Wolf
Elfmorgen 10
6501 Zornheim
06136/44264

Hans Keller
Liebermannstr. 42
6500 Mainz 31
06131/71187

Aufnahmeantrag

Hiermit beantrage ich die Aufnahme in den Lerchenberger Carneval Club 1972 e.V.
"Die Euleköpp"

Zuname :

Vorname :

geb. am :

Straße :

PLZ : Ort :

Telefon :

Mainz, den

Unterschrift

Einzugsermächtigung

Hiermit erkläre ich mich einverstanden, daß der

„Lerchenberger Carneval Club 1972 e.V.“

von meinem Konto bei der:

Bank:

Konto: BLZ:

den Beitrag jährlich abbucht.

.....
Ort Datum Unterschrift

Geschäftsstelle: Theodor-Storm-Weg 43
6500 Mainz-Lerchenberg · Postfach 310 - 111

DER MICRA LX VON NISSAN



MIT REINER WESTE

NISSAN MICRA LX KAT, 1,2l,
40 kW/54 PS, ger. 3-Wege-Kat.
Der Typ mit Maxi-Komfort: Fünf
Gänge, Quartzuhr, Tageskilome-
terzähler, geteilte Rücksitzlehne,
Heckscheiben-Wisch-Wasch-Anla-

ge. Automatik oder elektrisches
Faltdach gegen Mehrpreis. Drei
Jahre (bis 100.000 km) Garantie.
Drei Jahre Lack-Garantie.

Attraktive Finanzierungs- und Leasingangebote bieten Ihnen die
NISSAN FINANZ GMBH bzw. NISSAN LEASING GMBH.

Ihr  **NISSAN** Partner in Mainz-Finthen

Autohaus Klein
GmbH

Kurmainzstraße 19

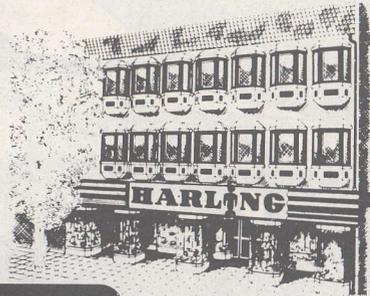
Telefon 47 20 87

 **NISSAN**

*Aktualität durch Fortschritt
auf dem Fundament einer
gestandenen Tradition.*

Wir beraten Sie gerne.

Alfred Füllenz
und Mitarbeiter



Fußgängerzone
Stadthausstraße 14
Tel. 0 61 31 / 22 30 30
6500 Mainz
- montags geschlossen -

BAUSTOFFE

FERTIGBAUTEILE

TRANSPORTE

DÜNGEMITTEL

HEIZÖL

KOHLN

Josef Braun

Bleichstraße 75
6500 Mainz-Weisenau
Telefon 0 61 31 8 12 06

massa

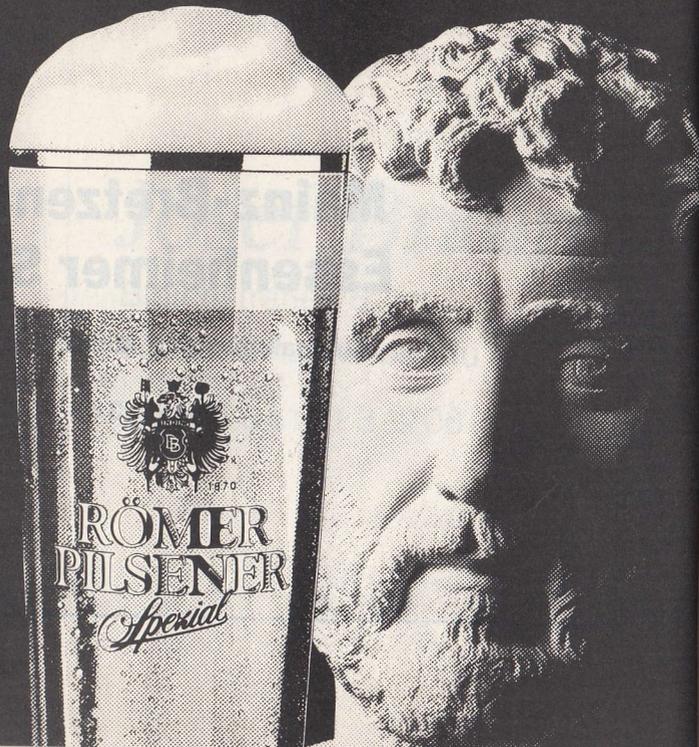
**Mainz-Bretzenheim
Essenheimer Straße**

Autobahnausfahrt Mainz-Lerchenberg

Telefon 360-0

DAS KLASSISCHE RÖMER.

*herb-
frisch*



Lied 1

Neues vom Lerchenberg

Melodie: Schneewalzer

Seht die Wahle sin vorbei, -- der Parteien Streiterei!
Und wir sind nun voll vereint, -- Guckt emol wie sich des reimt!
Wenn die Fastnacht auch sehr kurz, -- Ist's am Lerchenberg uns Schnurz.
Wieder feiern jung und alt, -- Kurz vorm Ober Olmer Wald!!

Ja, die Määnzer Fastnacht, mit Humor und Schwung,
Hier im Saal, -- hält uns jung!
Schunkeln mit Ballett und Komitee,
Bietet heut allen, -- unser LCC

Bald wird hier ja fest gebaut, -- Lang hat man sich nit getraut,
Und fast zwei Jahr is es her, -- Steht en große Lade leer!
Des ist Lerchenberger Art, -- Auch an Miet wird nicht gespart!
Nur der "Euleköppe" Chor, -- Bietet preiswert stets Humor!

Ja, Määnzer Fastnacht.....

Unsre Stadt bedenkt jetzt laut, -- Wird e Straßebahn gebaut?!
Ach der arme Lerchenberg, -- Wird vor Angst ganz überzwerch!
Von dem dumme, schlechte Witz, -- Halte die Bewohner nix!
Hört mal uff de LCC, -- Und vergeßt die ganz Idee!!

Ja, Määnzer Fastnacht.....

Seit Silvester, - kurz nach zwölf, -- Dominiert hier Kanal elf!
Unser Becker, Horst is Chef, -- Plant Programm und Künstlertreff!
Schmeißt soi Bretzel hier un heit, -- Singend in den Saal ihr Leit!
Seht so wächst beim LCC, -- Immer wieder e gut Idee!!

Ja, Määnzer Fastnacht.....

Kurt Gloos

ÜBER 30 JAHRE **Becker**
Kanal-Rohrreinigungs GmbH

Tag + Nacht **NOTDIENST** Sonn- + Feiertage

Kanal-Rohrreinigung · Grubenentleerung · TV-Kanaluntersuchung
Verstopfungen aller Art beseitigen wir sofort

Reinigung von Benzin-, Öl- und Fettabseidern

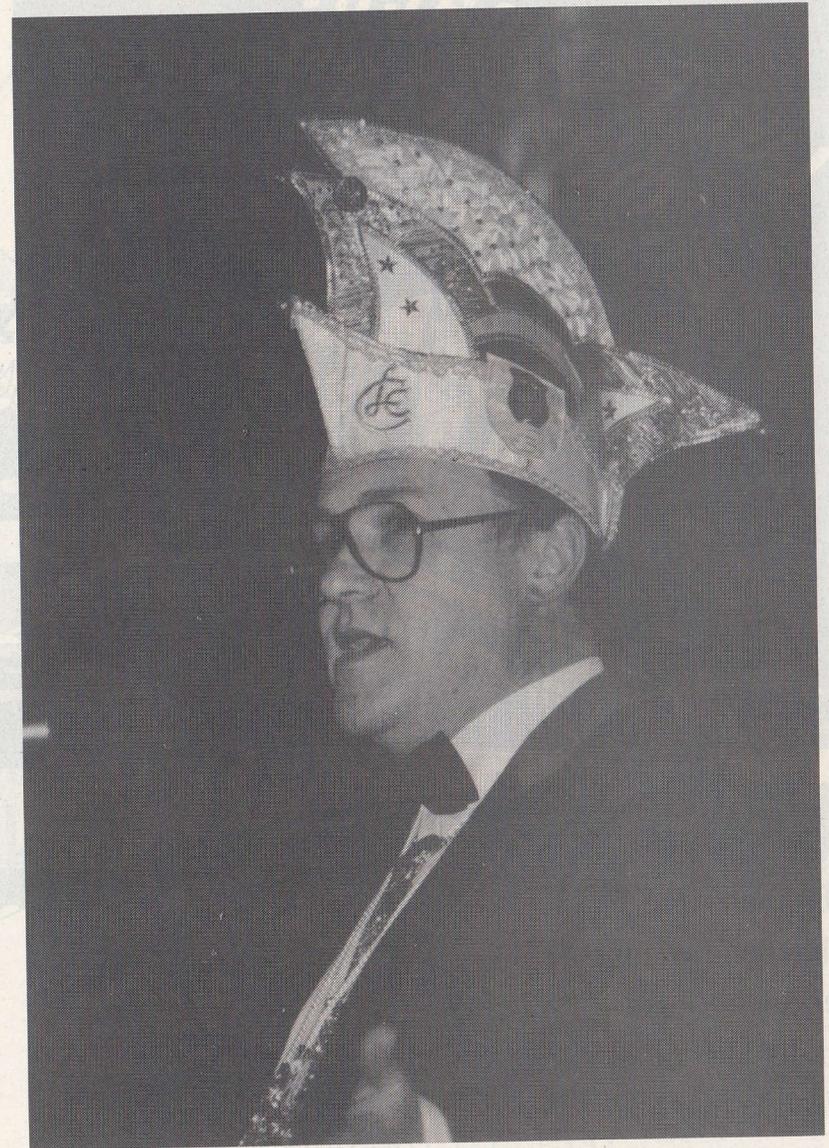
Am Hemel 19 · 6500 Mainz-Gonsenheim · Telefon 061 31 / 4 1794

*Die kleine
bayrische
Gemütlichkeit*



Inhaber: Franz Wollner

Rheinstraße 45a
6500 Mainz am Rhein
Telefon 0 61 31/22 30 35



Horst Reinhart begeistert alljährlich die Gäste des LCC mit seinem gekonnten Protokoll.

UMSTEIGEN IN MAINZ:

Zur Fastnacht
mit Chauffeur...



...mit unseren Bussen
und Bahnen. Und
anschließend wieder
sicher nach Hause –
damit die Fastnacht
nur Freude macht.


STADTWERKE MAINZ AG

UMSTEIGEN

in Richtung „Sie feiern – wir fahren“



Alles für Hund und Katz
Kartenecke
Einpackservice



A. Krehbiel

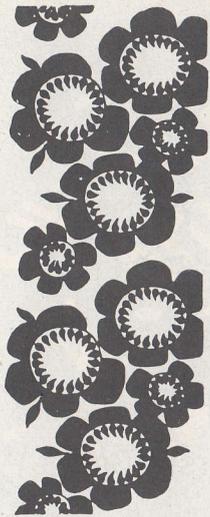
EINKAUFSZENTRUM
6500 Mainz-Lerchenberg - Regerstraße 23
Telefon 06131/72324

BÄCKEREI
KONDITIONEIREI



Dirk Danner

Regerstraße 37
6500 Mainz-Lerchenberg
Telefon 06131/71557



BLUMEN-STUDIO

H. PETRI

SAG ES MIT BLUMEN
OB FERN, OB NAH,
BLUMEN-STUDIO PETRI
IST STETS FÜR SIE DA.

6500 MAINZ-LERCHENBERG
Einkaufszentrum - Telefon 7 16 86

Eine hohe Auszeichnung

Eleganz
1 Klasse



wurde unserem Chemischreinigungsbetrieb zuteil. Das Textil-Forschungsinstitut Hohenstein hat uns das RAL-Qualitätszeichen verliehen.

Dieses Prüfzertifikat erhalten nur solche Chemischreinigungsbetriebe, die die strengen Güteanforderungen erfüllen. Dazu gehört, daß die öffentlich bestellten und vereidigten Sachverständigen des Forschungsinstituts Hohenstein in den Chemischreinigungsbetrieben selbst genaue Kontrollen durchführen und regelmäßig die Qualität der Arbeit kontrollieren.

Wir haben nun alle Tests bestanden und sind stolz, eine **anerkannte Qualitätsreinigung** mit dem RAL-Prüfzertifikat des Textil-Forschungsinstituts Hohenstein zu sein.

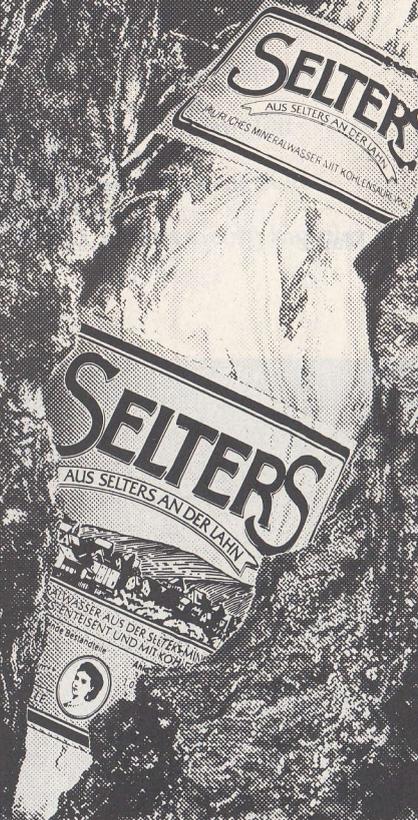
Bitte überzeugen Sie sich davon, daß wir die Auszeichnung verdient haben. Es ist ganz bestimmt Ihr Vorteil. Dafür verbürgen wir uns.

Qualitätsreinigung

»Maxima«

Mainz-Lerchenberg · Einkaufszentrum · Tel. 7 15 05

EIN REINES WASSER MUSS DURCH EINEN TIEFEN STEIN.



SELTERS MINERALQUELLE



AUGUSTA VICTORIA GMBH

Es ist der Stein, der ein Wasser macht. Der es in seinen Tiefen schützt vor den Belastungen der Umwelt. Damit es nach tausenden von

Jahren wieder so ans Licht kommt, wie einmal war. Klar und rein und unverändert. Wie Selters aus Selters an der Lahn.

Lied 2

1

Begrüßen wir heut mit HELAU
wie es stets Sitte war
zur vierfarbbunten Fastnachtsschau
den stolzen Jubilar.

Seit über 20 Jahr ein Freundeskreis
im närrischen Metier,
entstanden aus Humor und Fleiß
HELAU dem LCC

3

Die "grüne Lunge" der Stadt Mainz
das Lerchenberger Land
mit ZDF und auch SAT 1
ein jedem wohlbekannt.

Die Prominenz ist hier zu Haus
in Scharen samt OB,
und alle rufen freudig aus:
HELAU dem LCC

5

Und mit HELAU das Spiel beginnt,
vergeßt der Bürde Last,
von neuem gilt: wer wagt, gewinnt,
wohlan - ein Herz gefaßt.

Der Frohsinn ist unwandelbar
und lachen tut nicht weh,
Drum auf die nächsten 20 Jahr:
HELAU dem LCC

HELAU dem LCC

Melodie: "Ich schieß den Hirsch"

2

HELAU ihr Narren überall
von links und rechts des Rhein's
willkommen bei Prinz Carneval
bei uns im goldenen Mainz.

Ein farbenfroher Blumenstrauß
ziert unser Renomee,
wählt Euch die schönsten Blüten aus
HELAU dem LCC

4

Die LCC-Aktivenschar
sie brennt wie Dynamit,
denn leider stand im letzten Jahr
de "Saddam" in de Bütt.

Nur der, der neuen Mut beweist,
verwirklicht die Idee,
die Freude weckt den Lebensgeist;
HELAU dem LCC

Willi Steinbrech



Die Lerchinos



Musikalische Leitung:
Dr. Hanns Fred Marker

- | | |
|--------------------|--------------------|
| Dr. Konrad Bech | Horst Reinhart |
| Horst Becker | Horst Rücker |
| Axel Bernau | Hermann Schläfer |
| Matthias Brede | Volmar Schleich |
| Seppl Hamann | Walter Schmidt |
| Hans Ott | Roland Schwarzer |
| Werner Ott | Karlheinz Theobald |
| Hans-Georg Kappler | Rainer Zankl |



"DIE LERCHINOS 1990"

Brandaktuell:

Die richtige Karnevals-Schminke oder das passende Ball-Make-up und eine reichhaltige Auswahl an Kostümen erhalten Sie bei uns.

Für Ihre nahtlose Faschingsbräune denken Sie bitte auch an unser Bräunungsstudio.

Teppichreinigung
professionell
zum Selbermachen



Mieten Sie den
Hagerty Sprühsauger

Wir freuen uns auf Ihren Besuch
drogerie-parfümerie

FOX

Bräunungsstudio
Geschenk-Boutique
Fotostudio
Reformhaus

6500 Mainz-Lerchenberg, EKZ · Telefon (06131) 7 1660

Unser Miet-
Service –
Ihr Vorteil

Impressum

Herausgeber: Lerchenberger Carnival Club e.V.
"Die Euleköpp"

Fotos: Göttmann, Stumpf

Regie: Hans Hubertus, Michael Becker, Holger Stengel

Die Gestaltung des Bühnenbildes erfolgte durch Horst Koch

Verantwortlich für den Inhalt:
Hans Keller, Pressechef

Druck: Druckerei Kerz GmbH - Friedrich-Koenig-Straße 9 - 6500 Mainz Hechtsheim
Inhaber Walter Kerz - Telefon 06131/504194

CLUBHAUS SCL

Speisegaststätte

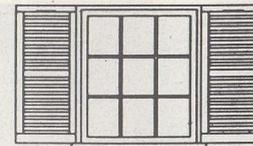
Griechische und deutsche Spezialitäten

Inhaber Vasilios Mavraganis

Nebenraum für 40 Personen

Rilkeallee 58 · 6500 Mainz-Lerchenberg

Telefon 0 61 31 / 7 83 05



Wir liefern Markenartikel

FENSTER
HAUSTÜREN
ZIMMERTÜREN

ROLLADEN
KLAPPLADEN

ÖFFNUNGSZEITEN:

Montag - Freitag

8.00 - 12.00 u. 14.00 - 18.00 Uhr

Samstag 9.00 - 12.00 Uhr



Büro und Ausstellung in
unseren Geschäftsräumen

K+B
BAUELEMENTE
KLAPPERGASSE 25
6508 ALZEY
HEIMERSHEIM
TEL. 06731-44169
FAX. 06731-6825

Grill
-&-VETTER

Das LCC-Herrenballett

Jürgen Pröpper (Leitung)

Christoph Kehrs

Gerd Miczek

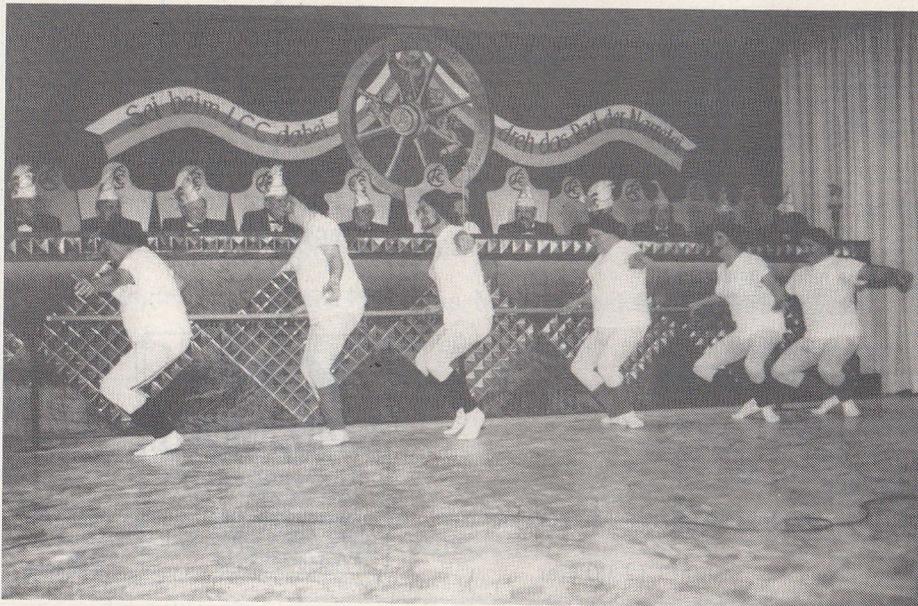
Franz Schambach

Josef Gerlich

Klaus Petry

Holger Stengel

Masken und Kostüme: Monika Gerlich



ELEKTRO-MIETH



Projektierung von

Elektro-Anlagen

Reparaturen

Elektro-Installation

**Lieferung und Montage
von Beleuchtungskörpern**

Stettiner Straße 6

6095 GINSHEIM

Telefon (061 44) 27 68



Lassen Sie die Spezialisten ran!



Wir kennen Ihre Reinigungsprobleme.
Und deren beste Lösung.

Alwin Geitel KG

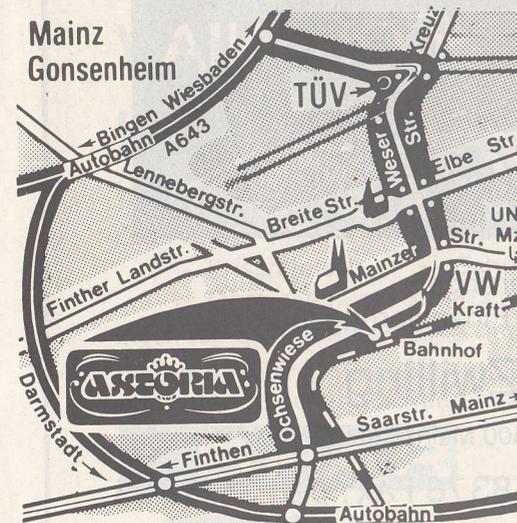
Gebäudereinigung
Robert-Koch-Str. 12
6500 Mainz
Tel. (0 61 31) 58 08 - 0



Winterdienst
Schneeräumung
Parkplätze · Tiefgaragen
Außenanlagen
Personal-Service



Die "Singenden Euleköpp" 1991
Norbert Jung, Horst Reinhart, Roland Schwarzer



**Nach der Sitzung
ist doch klar
Tun im ASEOPHA**

- * Exklusives Tanz- und Speiserestaurant
- * Von 20.00 Uhr bis 3.45 Uhr warme Küche
- * Beleuchteter Parkplatz

An der Ochsenwiese 18
Tel. 06131 41611
6500 Mainz
Gonsenheim

Wir sind die erste Kfz-Versicherung, die nie schläft.

Jetzt gibt es eine Servicekarte, mit der unsere Kfz-Versicherung etwas bietet, was Sie sonst nirgends bekommen.

Die Karte sagt Ihnen, wie Sie Ihren Vermittler erreichen. Weiß Ihre Versicherungsdaten. Und verrät Ihnen auch die Nummer, mit der Sie uns von überall in Deutschland zum Ortstarif sprechen können. Rufen Sie aus dem Ausland an, rufen wir sofort zurück. Mit der Karte haben Sie 24 Stunden am Tag Rat und Tat griffbereit. Hier verrät man Ihnen gerne mehr:



COLONIA

Versicherungen
Versicherungs- und Finanzierungsbüro

Jürgen Zwilling

Rubensallee 46-48 · 6500 Mainz-Lerchenberg

Telefon 061 31 / 7 35 91 - 7 83 76 Fax: 061 31 / 79 25



DIE FIRMA SPART DURCH
IHREN VERBESSERUNG-
VORSCHLAG 100000 MARK!

DER CHEF MÖCHTE
SIE BELOHNEN!

WELCHE MARKE
RAUCHEN SIE?

TABAK - HINKEL

GmbH

**Tabakwaren-Großhandel
Automaten-Dienst**

Albiger Straße 18
6508 Alzey
Telefon 06731/7491

Von

SPAR



kommt mehr als Ware

Unsere Ware ist unsere Reklame!

Die Waren in den Abteilungen

- Frischfleisch - Schnittkäse - Brot, Backwaren
- Obst, Gemüse, Südfrüchte

zeichnen sich durch Frische und Qualität aus.

Große Auswahl, günstige Angebote, individuelle Bedienung durch freundliches Fachpersonal.

SPAR

— Ihr guter Nachbar

Ihr **SPAR**-Markt-LERCHENBERG, Rubensallee 12-20

Dieter Bingenheimer

Telefon 7 14 90

Lied 3

1
Mußt Du in de Stadt was kaafe
wohnst zu weit un konnst nit laafe
*steigst Du in dei Auto roi
un fährst in die Stadt enoi.*

Trulla Trulla Trullala

3
Nach gut zweidreiviertel Stunne
hast en Parkplatz Du gefunne
*Jemand mit dem Finger droht
leider is hier Parkverbot*

Trulla Trulla Trullala

5
Stehst Du in dem Port jetzt drinne
mußt es Ci-ty-Mo-bil finne
*kommst Du ganz schnell zu dem Schluß
ich fahr lieber gleich mim Bus.*

Trulla Trulla Trullala

7
Die Moral von der Geschichte
tu aufs Auto gleich verzichte
*setz dich in de Bus enoi
guck beim LCC eroi.*

Trulla Trulla Trullala

Fahr lieber Bus

Melodie: Auf der Schwäbchen Eisenbahne

2
Bis zur Saarstraß dust du komme
siehst die Uni noch verschwomme
*werds dir schon im Mage flau
Du stehst mitte drin im Stau.*

Trulla Trulla Trullala

4
Doch noch dust Du nit verzaage
willst jetzt in e Parkhaus fahre
*schmeißt Du dich vor lache fort
denn des Ding heißt City-Port.*

Trulla Trulla Trullala

6
Mußt um Määnz erum du fahre
kannst mit Sicherheit Du sage
*nach paar Meter, da werds schlimm
stehst im Stau am Mainzer Ring.*

Trulla Trulla Trullala

Norbert Jung

Reisebüro Weigand & Weinert

- * Fernreisen in Eigenveranstaltung mit renomierten Liniengesellschaften, individuell und preiswert.
- * Kleine Gruppen bei Rundreisen.
- * Pauschalreisen mit renovierten Veranstaltern (NUR Touristik, Hetzel, ITS, Air Marim, Delta Reisen etc.).
- * Vermittlung von:
Ferienwohnungen, Hotels, und Fähren
Kreuzfahrten
Städtereisen

Buchung und Beratung: Reisebüro Weigand & Weinert
Am Sonnigen Hang Hang 8--12, 6500 Mainz-Marienborn
Telefon (06131) 366431 - Telefax (06131) 366155



Manfred Friedrich



Norbert Jung



Heinz Becker



Günter Weldert



Alexander Leber



Hans Hubertus
Regisseur



Willi Steinbrech

*Im
Rampenlicht
des LCC*

Wir führen fachgerecht aus:

Sämtliche Maler- und Tapezierarbeiten

Verlegen und liefern von Teppichböden

Fassadenrenovierungen

eigene Gerüststellung

Vollwärmeschutzmaßnahmen

Verputzarbeiten

Sanierung



König

Baudekoration GmbH

Maler- und Lackierbetrieb

Kafkaweg 61
6500 Mainz-Lerchenberg
Telefon 06131 - 73570

Ihr Partner in allen
Baukeramikfragen
Beratung und Verkauf in
unseren Fliesenstudios
Verlegung durch ein
leistungsstarkes Team

FLIESEN BUSSE

Mainz-Marienborn
Kardinal-von-Galen-Str. 7
Tel. 06131/36 4477/96
Mainz im Haus
Tapesa
Gymnasiumstr. 4
Tel. 23 29 77



Der Oberbürgermeister der Stadt Mainz, Hermann-Hartmut Weyel, überreicht Karl-Jürgen Kremer den Leporello.

LCC-Präsident feierte seinen 50. Geburtstag

Am 22. Dezember 1992 stand das Lerchenberger Bürgerhaus ganz im Zeichen des LCC-Präsidenten Karl-Jürgen Kremer. Die Lerchenberger "Euleköpp" ließen es sich nicht nehmen, zahlreiche Gäste von den Mainzer Fastnachts-Korporationen und aus der Politik anlässlich des 50. Geburtstages von Karl-Jürgen Kremer einzuladen.

Die Rednerliste der Gratulanten wollte nicht enden und einmütig wurde das Engagement des Geburtstagskindes für den LCC und die Mainzer Fastnacht gewürdigt.

Eine besondere Freude wurde Karl-Jürgen Kremer von den Lerchinos mit einem Geburtstagsständchen und einem kurzen Auszug aus Ihrem Programm bereitet. Manfred Friedrich parodierte auf seine gekonnte Art und Weise als Telegrammbote die Glückwünsche der Bonner Polit-Prominenz und Hertie Schneider erfreute das Geburtstagskind und die zahlreichen Gäste mit ihrem Gesang.

Elsheimer

Bäckhaus

BÄCKEREI HANS HORN

6501 Elsheim - Tel. 0 61 30 / 2 42

Filiale: Mainz-Lerchenberg

im Einkaufs-Center Tel. 7 80 24



Weingut

Heinz Lemb

Mainz-Hechtsheim

Grauelstraße 8 - Tel. (061 31) 50 91 16

närrischer Hoflieferant des LCC



Die Gäste in der Narrhalla toben



Einzugsmarsch bei den Prunk-Fremdensitzungen

Gaststätte "Zum Schinderhannes"

Inhaber: G. Kremer

Suchst Du die Gemütlichkeit
"Zum Schinderhannes" ist nit weit
ein schönes Binding Bier vom Faß
des macht net nur die Kehle naß



Oder möchtest Du gut Speisen
mußt Du nit erst noch verreisen
schau nur in die Speisekarte
brauchst auf's Esse nit lang warte

Auch die Preise sind o.k.
tun Deim Portemonnaie net weh
mir gewwe uns die größte Müh
de ganze Tag bis in die Früh



Dies alles nur zu Euerm Wohle
des stimmt, mer dun Euch net verkohle
mir freuen uns, wenn Ihr uns besucht
Ob wenig oder gut betucht.

Mainz-Lerchenberg · Einkaufszentrum · Regerstraße · Telefon 061 31 / 7 14 63



Hotel-Restaurant

„Am Lerchenberg“

Hindemithstraße 5
6500 Mainz-Lerchenberg
Tel. (0 61 31) 7 30 01
Ttx 6131 923 HoReLer

Zimmer: 53; Betten: 80
Ausstattung: Dusche, WC, Telefon, Radio, Kabelfernseher
Preise:
Einzelzimmer: ab 90,- DM
Doppelzimmer: ab 130,- DM
Frühstück von 7 bis 10.30 Uhr
Nachtportier
Parkplätze: 40
Restaurant mit 60 Plätzen
Familienfeiern, Betriebsfeiern mit max. 60 Personen
Halbpension, Vollpension für Gruppen
Restaurant-Öffnungszeiten 11 bis 15 und 17 bis 24 Uhr, Sonntags auf Anfrage
Warme Küche von 12 bis 14 und 18 bis 23 Uhr
Konferenzen bis 50 Personen Ausstattung des Konferenzraumes: Flip-Chart, Over-Head-Projektor, Diaprojektor, Leinwand, TV, Video
Sonstige Einrichtungen: Sauna, Solarium, Fitneß, Sonnenterrasse, Garten
Entfernungen:
Stadt 7 km
Hauptbahnhof 6 km
Flughafen 32 km
Bushaltestelle am Haus
Autobahnanschluß 2,5 km
Kreditkarten: American Express, Visa, Diners Club, Eurocard
Direktor: Uwe Genz

WILL MAN NICHT NUR ESSEN, SONDERN SPEISEN
ES IST SCHON BEKANNT IN SCHLEMMERKREISEN
GEHT MAN HIN GANZ ÜBERZWERCH
INS HOTEL-RESTAURANT AM LERCHENBERG
SCHNELL UND SCHMACKHAFT ZAUBERT FRISCH
MAN LECKEREIEN HIER AUF DEN TISCH
BEIM GUTEN WEIN UND BIER VOM FASS
VERGISST'MAN SCHNELL DEN ALLTAGSBRASS
NICHT UMSONST HÖRT MAN ES SAGEN,
LIEBE GEHT AUCH DURCH DEN MAGEN
VIEL SPASS NOCH BEI DER NARRENSCHAU
DER MEENZER FASSENACHT EIN DREIFACHES

HELAU

Trink

Coca-Cola

SCHUTZMARKE

das erfrischt richtig

COCA-COLA · koffeinhaltig · köstlich · erfrischend

CC 70/4 A

WEINGUT BRAUNEWELL

D-6501 ESSENHEIM MAINZ AM ROMERBERG TEL. 06136-88917



Spezialitäten:

erlesene trockene Prädikatsweine
samtige Rotweine
Eigencuvee - Winzersekt
Braunwell Morellenfeuer

"Helaü"



Ihr Partner

MVB MAINZER VOLKSBANK

Tradition und Zuverlässigkeit haben Erfolg



POKALE
MEDAILLEN
SPORT- UND EHRENPREISE
ZINNWAREN
URKUNDEN
LASERDRUCKSERVICE

Ihr
Partner
bei der
Sportlerehrung!

KARIN STENGEL

HINDEMITHSTRASSE 27
EINKAUFSZENTRUM
MAINZ-LERCHENBERG

Telefon : 06131 - 71395

LAMPEN GIESEL

INH. GÜNTER BLEY

SEIT 1887

MEHR ALS
NUR LICHT

Beratung und Planung
bis ins Detail.

Ausstattung von Ge-
schäftsräumen.

Unser Schwerpunkt im
aktuellen Sortiment:
Halogenleuchten und
Modelle in High-Tech.

LAMPEN DIE
GESEHEN
WERDEN

HEIDELBERGERFASSGASSE 16 · 6500 MAINZ · TEL. 06131/227317



Herbert Finkenauer

DACHDECKERGESCHÄFT

Im Münchfeld 27 · 6500 Mainz-Gonsenheim

Büro: Watfordstraße 4

Telefon (0 61 31) 38 10 66/16

ZIEGELARBEITEN

ETERNITARBEITEN

SCHIEFERARBEITEN

SPENGLERARBEITEN

DACHPAPPEARBEITEN

KAMINEINFASSUNGEN

KAMINVERKLEIDUNGEN

FASSADENVERKLEIDUNG

FLACHDACH-ISOLIERUNG



Eis "Cortina"

Inh. Antonio Del Favero

Einkaufszentrum Telefon 71558

6500 Mainz-Lerchenberg



Oberbürgermeister Herman-Hartmut Weyel beim Ordensempfang

autohaus Karell



Karell Saarstr. 4 · 6500 Mainz · Telefon 0 61 31 / 3 10 17

**Fachkundige Beratung plus
perfekte Wartung und Pflege**

- In unserem Verkaufspavillon beraten wir Sie fachkundig.
- Auf über 4.000 qm Servicefläche sorgen wir für die perfekte Wartung und Pflege Ihres Autos.

**Nehmen Sie uns beim Wort.
Besuchen Sie uns.**

**Ihr BMW Partner
im Zentrum von Mainz**

Hermann Wetz



Heizung
Lüftung
Schwimmbad-
Anlagen

Kleiststraße 11
6501 Ober-Olm
☎ (06136) 895 19

JUTTA'S HEADLINER



**Ihr Friseur im Einkaufszentrum
65 Mainz-Lerchenberg**

Voranmeldung Telefon 06131-73780

Immer gut für eine Sause,
für Sie und Ihn
die
» Schillerklausur «

— Gaststätte —

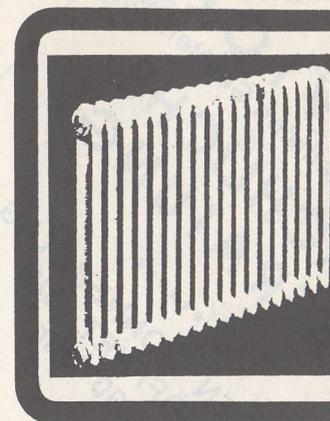
Gisela Will
Schillerplatz 10 · 6500 Mainz



0 61 31 / 23 31 90



Empfänger der Verdienstplakette auf dem Sylvesterempfang 1991



S **spoth**
HEIZUNGSBAU

Heizungs- und Rohrleitungsbau
Öl- und Gasfeuerungen

Adolar Spoth
Ringstraße 1
6501 Klein-Winternheim

Fernruf (0 61 36) 80 38

SPORTHAUS UWE BEYER

WILHELMSSTRASSE 2 · MAINZ-BRETZENHEIM · TEL.06131 / 362191

Kunden-
parkplätze

Alpinski- und
Schuh-
VERLEIH

Eigene Ski-
und Tennis-
WERKSTATT

**SPORT -
MODE**



**FÜR
FRÜHLING
UND
SOMMER**



**Test
frei**
für die
neuen

**Tennis-
Rackets**

von



HEAD
SKI - TENNIS

Wilson



SERVICE
mit modernsten Geräten
**FACHLICHE
BERATUNG**

**JEDEN DONNERSTAG
GEÖFFNET BIS
20.30 Uhr**

Termine der LCC-Veranstaltungen in der Kampagne 1992

Im Bürgerhaus Mainz-Lerchenberg

Sonntag, 26. Januar, 14.11 Uhr
Senioren-Nachmittag

Samstag, 1. Februar, 19.33 Uhr
Sitzung mit Damen
Bitte kommen Sie kostümiert



Sonntag, 9. Februar, 17.11 Uhr
Sitzung mit Damen
"20 JAHRE LCC"
Bitte kommen Sie kostümiert



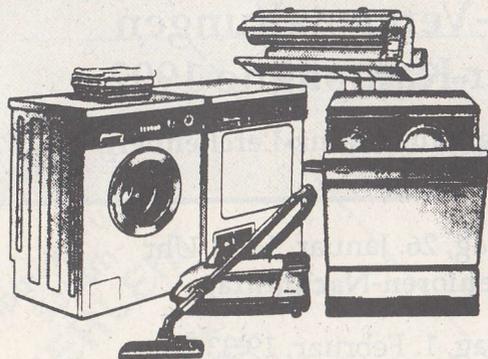
Samstag, 22. Februar, 19.33 Uhr
Sitzung mit Damen
Bitte kommen Sie kostümiert

Sonntag, 1. März, 15.11 Uhr
Kinder-Disco

Rosenmontag, 2. März, 20.11 Uhr
LCC-SCL-Jugend-Disco

Mittwoch, 4. März, 20.00 Uhr
Heringessen

**Von Miele die Qualität.
Von uns der Service.**



Wir empfehlen Ihnen Miele Hausgeräte wegen der schon sprichwörtlichen Qualität und Technik.

Als Miele Fachhändler garantieren wir Ihnen erstklassigen Service:

- Ausführliche Fachberatung
- Lieferung frei Haus
- Fachgerechter Anschluß
- Zuverlässiger Kundendienst

Miele

Die Entscheidung fürs Leben.

**Miele Fachhändler mit
eigenem Kundendienst.
Schnell und zuverlässig.**

**HAUSGERÄTE
EINBAUKÜCHEN
KUNDENDIENST**

Beratung · Verkauf · Reparatur

Hintere Bleiche 49 a · 65 Mainz · Tel. 0 61 31 / 22 90 40

Hoflieferant und Mitglied
der Mombacher Prinzengarde 1886 e.V.



LAUFER

SANITÄRE ANLAGEN

DRUCKERHÖHUNGS-ANLAGEN

WASSERAUFBEREITUNG

SCHWIMMBADTECHNIK

PLANUNG UND PROJEKTION

W. F. LAUFER

GÖTTELMANNSTRASSE 9

6500 MAINZ

TEL.: 0 61 31 / 83 23 66

**Früchte-Markt
Lerchenberg**

**Täglich frisches Obst
und Gemüse
Fam. Riveiro**

Telefon 0 61 31 / 7 81 61

**Fastnacht
total**

alles für Gruppen, Garden
und Vereine
Dekorationsmaterial für
Bühne und Saal
Kostüme, Hüte, Schminke

**DEKO
KAUFMANN**

6500 MAINZ NEUBRUNNENSTRASSE 21
TELEFON (0 61 31) 22 31 94

Liebe Opel-Fahrer,

für unsere Opel-Teile
und -Zubehörartikel
würden wir uns
sogar Krummlegen.
Wir denken aber,
es reicht, wenn wir
12 Monate
dafür geradestehen _____



Original Opel-Teile und -Zubehör :
Hundert-Prozent Qualität.

**Autohaus Frink GmbH
Mainz am Rhein**



Mombacher Straße 44-50
6500 Mainz am Rhein
Telefon 0 61 31 / 3 10 41

Amtlich anerkannte Werkstatt zur Durchführung
von TÜV-Zwischenuntersuchungen
MZ-16

Wolfgang Klinsmann

Spesartring 10 · 6093 Flörsheim

Fugenabdichtungen · Spezialisierungen

- Versiegelung im Fliesenbereich
- Fensterfalz-Abdichtungen
- Säurefeste Verfügunen
keramischer Beläge mit Epoxidharzen

0 61 45 / 69 22

HIER LÄUFT DIE WARE NICHT VOM BAND,
WIR SCHAFFEN NOCH MIT HERZ UND HAND.

**Fleisch- und Wurstwaren
aus eigener Schlachtung
zu stets günstigen Preisen**



Fleischer-Fachgeschäft

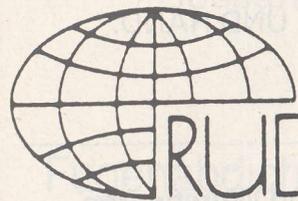
Hans Weil

6500 MAINZ-FINTHEN
Bierothstraße 2
Telefon 4 02 04

Filiale:

Sertoriusring 37

AUTO - BAHN - UND FLUGREISEN



RUDOLF BISCHOFF

REISEBÜRO

Zanggasse 7 · 6500 Mainz

Tel. 0 61 31 / 22 20 81 · 22 57 82 · Fax 0 61 31 / 22 03 31

TABAK-BISCHOFF

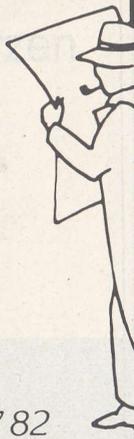
TOTO LOTTO
INTERNATIONALE PRESSE

Für den anspruchsvollen Raucher erlesene

TABAKE und CIGARREN

- Dunhill - Gold Block
- Ilsteds - Savinelli
- Three Nuns - Sobranie
- Pipe Maker - Caledonia
- Lane Limited - Stanwell
- Fribourg & Treyer - Park Lane
- Churchill - Hiestrich
- Sumatra cum laude
- Willem II - Haase & Derst
- Royal Jameica - Men
- Monte Christo - Partagas
- Nobel - Cortes - La Paz

Zanggasse 7a · 6500 Mainz · Tel. 06131/225782



Rosenmontagswagen 1990





**Wir wünschen
Ihnen für die
nächsten Tage
viel Luft ...**

... und sorgen gern für Ihre finanzielle Puste.



BfG:Mainz

Bank für Gemeinwirtschaft
6500 Mainz, Kaiserstraße 32
Telefon (0 61 31) 2 55 · 0

Lied 4

Fühlt euch wohl beim LCC

Melodie: Oh, du schöner Westerwald

1. Freunde haltet euch bereit
in der fünften Jahreszeit
: Wo der Määnzer singt und lacht
und die Nacht zum Tage macht :
2. Feiert mit dem LCC
liebe Leit und Komitee
: geht mal richtig aus Euch raus
spendet froh gelaunt Applaus :
3. Un de Schambes aach de Schorsch
halte immer vier Tag dorsch
: weil se fit und gut trainiert
un schun moins die Kehl geschmiert :
4. Ja on Fassenacht gehts rund
hier zählt mer die frohe Stund
: Übermütig klingt's Helau
zu der größten Fastnachtsschau :



Fühlt euch wohl —
seid froh beim LCC
denn heit losse mir e mol die Wutz eraus
und feiern, daß die Schwarte kracht
mal richtig Fassenacht.

Text : Horst Becker

20 Jahre LCC "Die Euleköpp"

4. 3. 1972 - was für ein Tag für die Lerchenberger Narren. Noch sah der neugegründete Mainzer Vorort wie eine Großbaustelle aus, und schon ließen es sich ein paar Fastnachter nicht nehmen, einen närrischen Club aus der Taufe zu heben.

Was lag da näher, als dem frischgeborenen "Frohsinns-Nuckeler" den Namen LCC, nämlich "Lerchenberger Carneval Club" zu geben. Und daß die Lerchenberger, und nicht nur die, so richtig errahnen konnten was da auf sie zu kam, setzte man noch "Die Euleköpp" hinzu.

Damals ahnte wohl noch keiner, welchen Stellenwert der LCC in der Mainzer Fastnacht und im gesellschaftlichen Leben des Lerchenbergs erreichen würde.

Ein Blick zurück sei erlaubt. Die erste Veranstaltung des LCC hatte allerdings mit Fastnacht nichts zu tun. Am 1. Mai 1972 veranstaltete man ein Volksfest mit Weindorf und Vergnügungspark am Einkaufszentrum. Und siehe da, der "zusammengewürfelte Haufen" von Neu-Lerchenbergern nahm das Angebot dankend an und feierte bis in den morgen.

Also ging man frohgemut und voller Energie in die erste Fastnachts-Kampagne und es lohnte sich, sie war ein voller Erfolg, nicht zuletzt auch dank des damals schon amtierenden Sitzungspräsidenten Horst Becker. Ein Grund für die damaligen Aktiven weiterzumachen, und wie man heute sieht, es hat sich gelohnt.

Als dann 1976 das Lerchenberger Bürgerhaus seiner Bestimmung übergeben wurde, hatte der LCC endlich ein festes Domizil gefunden.

Und nun ging es Schlag auf Schlag, Kampagne-Eröffnungen zum 11.11., Silvesterbälle, Maskenbälle, Heringessen und selbstverständlich die Sitzungen mit Damen, alles heute nicht mehr vom Lerchenberg und wohl auch aus der Mainzer Fastnacht nicht mehr wegzudenken.

Erwähnt sei auch, daß es sich der LCC schon seit Jahren nicht nehmen läßt, die älteren Mitbürger zu einer Sitzung am Sonntag nachmittag einzuladen.

1983 kam dann noch das DUDDELFEST zu der bunten Reihe der zahlreichen LCC-Veranstaltungen hinzu. Wo andere alteingesessene Mainzer Vororte heute Probleme haben ihre Kerb zu feiern, hat es der LCC geschafft das Lerchenberger Duddelfest in den Terminkalender der Lerchenberger und vieler Mainzer festzuschreiben.

Das, was die Gründungsmitglieder am 4. 3. 1972 mit der Vereinsgründung bezwecken wollten, wurde in die Tat umgesetzt. Den Menschen Freude bereiten und sie für ein paar Stunden die Sorgen des Alltags vergessen lassen, was gibt es Sinnvolleres für die Aktiven und Mitglieder des LCC, ihre Freizeit zu opfern.

20 Jahre LCC "Die Euleköpp"

Ein sicher besonders zu würdigendes Ereignis war der Besuch der närrischen Tollitäten Prinzessin Dorothee I und Prinz Clemenz I in der Kampagne 1988. Der Karnevals-Adel fühlte sich auf dem Lerchenberg sichtlich wohl und ließ es sich nicht nehmen, dies durch die Überreichung des Prinzenordens an den LCC-Aktiven Manfred Friedrich zu bekunden.

Und schon sind wir bei jenen, ohne die die Mainzer Fastnacht wie Mainz ohne seinen Dom wäre. Die zahlreichen Aktiven und Helfer hinter der Bühne, die mit ihrem Einsatz und Engagement jeder Sitzung und Veranstaltung zum Erfolg verhelfen. Und dies sei betont, beim LCC wirklich "aus Spaß an de Freud".

Sie alle beim Namen zu nennen, würde den Umfang dieses Berichtes sprengen, zwei Namen und eine Gruppe seien hier jedoch erwähnt, ohne all die anderen zurücksetzen zu wollen.

Da sind die LERCHINOS, eine Gesangsgruppe aus den Urwüchsen des LCC, die sich in und um Mainz einen Namen ersungen hat, auf den die Lerchenberger Karnevalisten mit recht stolz sein können.

Aber was wären die Lerchinos ohne Horst Becker. Fast glaubt man für ihn wäre die Fastnacht erfunden worden. Ob als Lerchino, als "singender Brezelmann" oder als Sitzungspräsident, der die Fäden in der Hand hält, die Sitzungen beim LCC sind ohne Horst Becker nur schwer vorstellbar.

Und nun zu Karl-Jürgen Kremer der Präsident des LCC. Er führt den Verein nun schon seit Jahren mit Geschick und Sachverstand in der ihm eigenen Art und Weise. Jeder, der sich im Vereinsleben auskennt weis, daß die verschiedensten Interessen und Meinungen nicht einfach unter einen Hut zu bringen sind. Der Erfolg des nun zwanzigjährigen LCC ist nicht zuletzt der kompetenten Führung seines Präsidenten zu verdanken.

Im Dezember 1991 feierte der LCC im Lerchenberger Bürgerhaus den 50. Geburtstag von Karl-Jürgen Kremer. Den hohen Stellenwert, den der Präsident und mit ihm sein Verein innerhalb der Mainzer Fastnacht und im gesellschaftlichen Leben genießt brachten die zahlreichen Grußworte der Vertreter der Kooperationen und Gratulanten aus der Politik zum Ausdruck. Wie sagte der OB der Stadt Mainz: "Der Lerchenberger Carneval Club hat mittlerweile ein Stück Mainzer Fastnachtsgeschichte mitgeschrieben".

Die Aktiven vor und hinter der Bühne freuen sich auf die diesjährige Jubiläumskampagne und werden wie immer ihr Bestes tun, den Brauchtum zu pflegen und den Gästen ein paar frohe Stunden zu bereiten. Gemäß dem Motto:

MÄÄNZER FASSNACHT IWWERZWERCH
20 JAHR UFF'M LERCHEBERG

Drucken · Beraten · Gestalten

zuverlässig · schnell · preiswert

ETIKETTEN · PLAKATE · BRIEFPAPIER

HANDZETTEL · VISITENKARTEN

GESCHÄFTSDRUCKSACHEN

BUNT- u. SCHWARZ-WEISS-PROSPEKTE

FESTSCHRIFTEN · BÜCHER

BROSCHÜREN

SCHILDER

Besuchen Sie uns unverbindlich, unser Team berät Sie gerne.

DRUCKEREI FOTOSATZ · DRUCK · VERARBEITUNG

KERZ

Friedrich-Koenig-Straße 9 · 6500 Mainz-Hechtsheim

Telefon 061 31 / 50 41 94 · Telefax 061 31 / 50 83 98

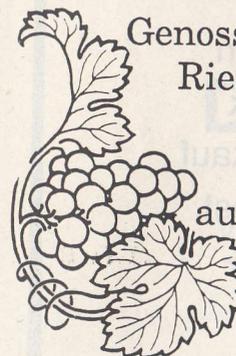
GMBH

Privat: In der Siedlung 20 · 6501 Saulheim · Telefon 067 32 / 48 67

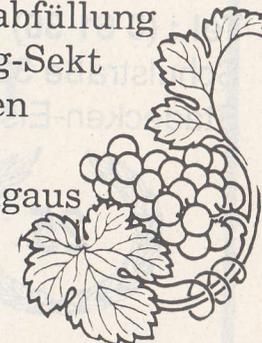
Winzergenossenschaft Hattenheim eG.

Rheinallee 50 - 6228 Eltville 3

Telefon 06723 / 2822



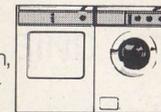
Genossenschaftliche Erzeugerabfüllung
Riesling-Weine und Riesling-Sekt
trocken oder halbtrocken



aus dem Herzen des Rheingaus

Miele

NEU für alle
Bäcker, Friseure, Fleischer,
Hausverwalter, Hoteliers,
Gastwirte,
Köche,
Konditoren,
Pensions-
wirte...



**Die Kleinen
Miele-Riesen.**

Waschschleuder-Automaten
und Wäschetrockner für 6 kg.

30% mehr Wasch- und
Trockenleistung im Vergleich
zu 4,5 kg-Geräten. Alles, was
Sie wissen wollen und sparen
können, erklären wir Ihnen
unverbindlich.

BLOCH & MÜLLER GmbH

Autorisierter Kundendienst

für Haushalt

Wäschereien und Gastronomie

**PLANUNG – BERATUNG
VERKAUF – KUNDENDIENST**

Nahering 4

6507 Ingelheim am Rhein

Telefon (061 32) 8 70 51

KLAUS DEGREIF



**Elektro-Anlagen
Sanitär - Gas**

Tel.: (0 61 30) 344
Schulstraße 32
Stadecken-Elsheim 2

- Installationen
- Haustechnik
- Geräte-Verkauf
- Kundendienst
- Lichttechnik-
Leuchten



ARAL - Großtankstelle

**Wachstraße - Mini-Markt
Batteriedienst**

H. Gg. Loos

Binger Straße 25 - 6500 Mainz
Telefon (061 31) 22 07 93



LCC DUDELLEFEST

vom 10. bis 12. Juli 1992

Auf den Plätzen um das
BÜRGERHAUS MAINZ-LERCHENBERG

SIE SIND JETZT SCHON HERZLICHST
EINGELADEN



Königsbacher

wenn's um Bier geht



Königsbacher Brauerei, 5400 Koblenz

Lied 5

Das LCC Lied

– ZUM FINALE –

Melodie: „Zum blauen Bock . . .“



1. Wo ist stets Platz für Jung und Alt – nur beim LCC
Wo freud' man sich in Feld und Wald – nur beim LCC
Wo ist das Leben lebenswert – nur beim LCC
Wo fühlt man sich so unbeschwert – nur beim LCC
2. Wo is mer richtig mäännerisch – nur beim LCC
Wo kriecht mer keinen Sonnenstich – nur beim LCC
Wo sitzt mer trucke un nit naß – nur beim LCC
Wo hot mer sicher immer Spaß – nur beim LCC
3. Wo gibts das dickste Komitee – nur beim LCC
Ja wo vertreibt man Ach und Weh – nur beim LCC
Wo ist de Franz de Karl zu Haus – nur beim LCC
Wo geht der Frohsinn niemals aus – nur beim LCC

REFRAIN:

Beim LCC am Lercheberg
Da laß Dich ruhig nieder
Hier impft man Dir ganz überzweg
Humor bis unter's Mieder
Hier ist stets Platz für Arm und Reich
Hier teilt man Freud und Leid

/: Die Narr'nkapp macht hier alle gleich
Zur fünften Jahreszeit :/

HORST BECKER

„Kommen Sie vorbei,
und erfahren Sie alles
über den neuen Audi 80.“



Ihr 
Partner
in allen Autofragen
ob Audi, VW
oder beim
Gebrauchtwagenkauf

Unser rund ums Auto Service
steht Ihnen zur Verfügung

GW-Jahresgarantie
Unfall-Instandsetzung
VVD-Kfz.-Versicherung

Lackierung
Abschlepp-Service
Mietwagen

AUTOHAUS *Senger*

Selztalstraße 4 - 6501 Schwabenheim - Telefon 06130/282
Binger Straße 122 - 6507 Ingelheim - Telefon 06132/75065

GONSENHEIMER Pflanzen-Center

Jetzt ist Pflanzzeit!

Wir bieten:

Blütensträucher, Rosen, Kletterpflanzen,
Stauden, Laub- und Nadelgehölze,
Ziergräser, Ziersträucher,
Rhododendren, Blumenzwiebeln.

Bei uns:

**Original
Mainzer
Pflanzen-
kompost**



STINNER

Garten- und Landschaftsbau

6500 Mainz-Gonsenheim
Zwanzig-Morgen-Weg 1 · Tel. (0 61 31) 4 1371



Friedrich Steinbach

STUKKATEURMEISTER

Stuck-, Putz-, Rabetz-, Spezial-Kunststoffputze
Vollwärmeschutz · Malerarbeiten

Gutenbergstraße 7 · 6501 WÖRRSTADT/Rheinh.
Telefon (0 67 32) 30 50

Wir führen sämtliche
Verputz-, Maler- und Tapezierarbeiten aus

sto-Kunsthartz-Putze

Unsere
Inserenten
sind Freunde und
Gönner des



Bitte
bedenken Sie das
bei Ihrem
Einkauf



Kein Wunder -

MAGIC

Magic, das (unvergleichbare) Datenbank-
Entwicklungssystem auf dem Weg zum Standard

PROFESSIONELL
LEISTUNGSFÄHIG
REVOLUTIONÄR

UND
UND
UND

BEDIENERFREUNDLICH
SCHNELL
ZUKUNFTSBESTÄNDIG

ETEX - Computersysteme

Elsheimer GmbH und CoKG

Hardware - Software - Beratung - Schulung - Installation - Netzwerkplanung

6500 Mainz 1 - Martinsstr. 11 - Telefon: 06131 / 99500 - Telefax: 06131 / 995024

Die praxisnahe Finanzierung für alle Ärzte.



Immer mehr Ärzte kommen jetzt mit ihren Finanzierungsfragen zu uns.

Sie wissen, daß bei uns nicht „Patentrezepte“, sondern ausführliche, persönliche Finanzberatungen im Vordergrund stehen. Und konkrete Angebote – zum Beispiel unser Praxisdarlehen zur Finanzierung von Investitionen.

Es unterstützt Sie optimal, wenn Sie

- sich mit einer neuen Praxis niederlassen,
- eine bestehende Praxis übernehmen oder
- Ihre Praxisräume modernisieren oder erweitern wollen.

Auch zur freien Verwendung: Steuerlich interessante Vermögensanlagen lassen sich beispielsweise mit dem Praxisdarlehen sofort finanzieren, ebenso Umfinanzierungen.

Es zeichnet sich durch besonders günstige Konditionen und eine Vielzahl von Tilgungsmöglichkeiten aus, die stets auf Ihre persönliche Situation zugeschnitten sind.

Ein zusätzlicher Anreiz sind öffentliche Förderungsprogramme, die Sie in Ihr Praxisdarlehen einbeziehen können.

Sprechen Sie bitte mit unserer Privatkundenbetreuung. Oder rufen Sie uns einfach an.

Dresdner Bank

